

حل تمرین ۶

در این قسمت به ترجمه متن درس ۶ می‌پردازیم و لغات مهم این متن را بررسی می‌کنیم. و برخی از جملات مهم درس را ترکیب

(المحلّ الإعرابی) می‌کنیم.

مُقِيمَ الصَّلَاةِ: برپا دارنده نماز

مُجِيبَ الدَّعَوَاتِ: پاسخ دهنده [برآورنده] به دعاها

إِجْعَلِ الْيَوْمَ سَعِيداً: امروز را خوش اقبال قرار بده.

الانْشِراح: شادمانی

املاً فَمِ بِالْبَسْمَاتِ: دهانم را از لبخند [ها] پُر کن.

أَعْنَى فِى دُرُوسِى: مرا در درس‌هایم یاری کن.

وَ أَنْزِ عَقْلِي وَ قَلْبِي بِالْعُلُومِ النَّافِعَاتِ: «و خردم و دلم را با دانشهای

سودمند روشن کن [نورانی کن].»

وَ اجْعَلِ التَّوْفِيقَ حَظِّي وَ نَصِيبِي فِى الْحَيَاةِ: «و موفقیت را بختم و بهره

ام در زندگی قرار بده.»

وَ احْمِنِي وَ احْمِ بِلَادِي مِنْ شُرُورِ الْحَادِثَاتِ: «و من و کشورم را (سرزمینم

را) از پیشامدهای ناگوار نگه دار»

** لغات مهم این بخش:

(۱) الأَنْشُودَة: سُرُود «جمع: الأناشيد».

(۲) الْمُجِيب: برآورنده.

(۳) الْإِنِّشْرَاح: شادمانی.

(۴) الْبَسْمَات: «لبخندها» مفرد: الْبَسْمَة».



مدرسه مجازی اینو